

Porównanie tłumaczeń I Koryntian 10:17

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Bo jeden chleb jedno ciało wielu jesteśmy bowiem wszyscy z tego jednego chleba uczestniczymy
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Ponieważ jest jeden chleb, my, liczni, jesteśmy jednym ciałem,* wszyscy bowiem bierzemy część z jednego chleba. ¹⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Bo jednym chlebem, jednym ciałem wielu jesteśmy, bo wszyscy z (tego) jednego chleba uczestniczymy.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Bo jeden chleb jedno ciało wielu jesteśmy bowiem wszyscy z (tego) jednego chleba uczestniczymy

¹⁾ <x>520 12:5</x>; <x>530 12:12</x>; <x>560 2:16</x>; <x>560 4:4</x>; <x>580 3:15</x>